

(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES  
PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum  
Internationales Büro



(43) Internationales Veröffentlichungsdatum  
1. Mai 2003 (01.05.2003)

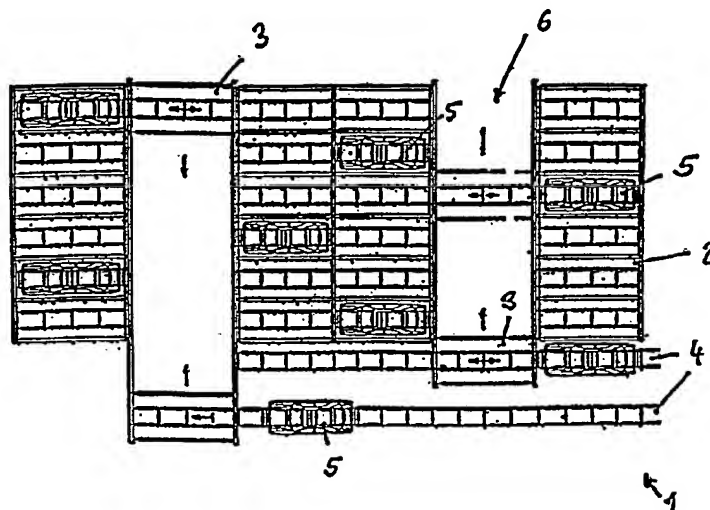
(10) Internationale Veröffentlichungsnummer  
**PCT WO 03/035516 A1**

- (51) Internationale Patentklassifikation<sup>7</sup>: **B65G 1/04**, (72) Erfinder; und  
B62D 65/00 (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): **KRUSCHE, Arnold**  
[DE/DE]; Im Kleinfeld 32, 35584 Wetzlar (DE).
- (21) Internationales Aktenzeichen: **PCT/EP02/11758** (74) Anwälte: **JEHLE, Volker**, usw.; Bosch, Graf von Stosch,  
Jehle, Theatinerstr. 8, 80333 München (DE).
- (22) Internationales Anmeldedatum:  
21. Oktober 2002 (21.10.2002) (81) Bestimmungsstaaten (national): AE, AG, AL, AM, AT,  
AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR,  
CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, ES, FI, GB, GD, GE,  
GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR,  
KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK,  
MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, OM, PH, PL, PT, RO, RU,  
SD, SE, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG,  
US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (25) Einreichungssprache: **Deutsch** (84) Bestimmungsstaaten (regional): ARIPO-Patent (GH,  
GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW),  
(26) Veröffentlichungssprache: **Deutsch**  
(30) Angaben zur Priorität:  
101 52 019.0 22. Oktober 2001 (22.10.2001) DE  
(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme  
von US): **KRUSCHE LAGERTECHNIK AG** [DE/DE];  
Schrannenplatz 6, 85435 Erding (DE).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: METHOD AND SYSTEM FOR TEMPORARILY STORING POLAR LOADS AND FOR INTEGRATING SAME IN  
A TRANSPORT PROCESS, IN PARTICULAR IN AUTOMOTIVE CONSTRUCTION

(54) Bezeichnung: VERFAHREN UND SYSTEM ZUM ZWISCHENLAGERN VON POLAREN LASTEN UND INTEGRATION  
DERSELBEN IN EINEN TRANSPORTPROZESS, INSBESONDERE IN DER AUTOMOBILFERTIGUNG



(57) Abstract: The invention concerns a method and a system for substantially reducing the number of stackers (3) and for optimizing the working area of the warehouse. The invention aims at enabling integration of the polar load to be transported (5) in a particular transport process. Said aim is achieved through a method for storing and transferring polar loads (5). Therefor, the polar load (5) is stored and transferred by means of a storage system, the orientation of the polar load (5) when it is being stored (4) is substantially identical to the orientation of the polar load when it is being transferred (4) and the polar load is directly integrated in a transport process (4) without changing orientation.

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

WO 03/035516 A1



eurasisches Patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches Patent (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, SK, TR), OAPI-Patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

— vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche geltenden Frist; Veröffentlichung wird wiederholt, falls Änderungen eintreffen

**Veröffentlicht:**

— mit internationalem Recherchenbericht

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

**(57) Zusammenfassung:** Die Aufgabe, ein Verfahren und ein System bereitzustellen, welches es erlaubt, die Anzahl der Regalbediengeräte (3) wesentlich zu reduzieren und gleichermassen die Nutzfläche des Zwischenlagers zu optimieren, wobei insbesondere die Möglichkeit zu schaffen ist, die zu transportierende polare Last (5) in einen beliebigen Transportprozess zu integrieren, wird bei dem erfindungsgemässen Verfahren zum Ein- und Auslagern von polaren Lasten (5) dadurch gelöst, dass das Ein- und Auslagern der polaren Last (5) mittels eines Lagersystems erfolgt und die Orientierung der polaren Last (5) zum Zeitpunkt der Einlagerung (4) mit der Orientierung der polaren Last zum Zeitpunkt der Auslagerung (4) im wesentlichen identisch ist und eine Integration der polaren Last (5) in einen Transportprozess (4) unmittelbar und ohne Orientierungsänderung erfolgt.

5

**Verfahren und System zum Zwischenlagern von polaren  
Lasten und Integration derselben in einen Transportprozeß,  
insbesondere in der Automobilfertigung**

10

Gegenstand der vorliegenden Erfindung ist ein Verfahren und ein System zum Zwischenlagern von polaren Lasten wie beispielsweise Automobilkarosserien, wobei nach dem Auslagern der polaren Lasten ein Integrieren in ein Transportprozeß erfolgt.

15

Bei der Fertigung von polaren Gütern wie beispielsweise Automobilen erfolgt die Fertigung und der Transport auf unterschiedlichen Transportvorrichtungen wie beispielsweise Fließbändern, Förderstraßen etc.

20

Nachfolgend beschreiben polare Güter oder Lasten Gegenstände, deren Außenkontur im wesentlichen keine Symmetrie aufweisen, wie beispielsweise Automobilkarosserien. Die bestimmte Orientierung der polaren Last während der Transports oder der Fertigung ist ein wesentliches Erfordernis, da im Rahmen der regelmäßig anzutreffenden Automatisierung, insbesondere in der Automobilfertigung, Prozeßschritte, wie beispielsweise Lackierung, Schweißen von Kotflügeln, Einsetzen von Glasscheiben, etc. vollautomatisch vorgenommen werden und eine bestimmte Orientierung der polaren Last während dieser Prozeßschritte notwendig ist.

25

30

Um einen möglichst stetigen und stabilen Fertigungsprozeß zu erhalten, ist es üblich, den gesamten Fertigungsprozeß in einzelne Fertigungsblöcke zu unterteilen, wobei die Unterteilung entsprechend vorgegebener Baugruppen und/oder anderer sachlicher Unterscheidungsmerkmale erfolgt. Zur Aufrechterhaltung der Kontinuität des Fertigungsprozesses ist es daher notwendig, in regelmäßigen Abständen sogenannte Zwischenlager (Sequenzbuffer) vorzusehen, die es erlauben, den Fertigungsprozeß auch dann fortzusetzen, wenn an einem vor diesem Zwischenlager befindlichen Fertigungsblock, beispielsweise aufgrund eines Fehlers oder

35

notwendiger Nachrüstarbeiten, die Fertigung stoppt. Herkömmlicherweise wird das Zwischenlager benachbart zu einer entsprechenden Transporteinrichtung angeordnet, um so ein rasches Einlagern als auch zeitnahes Auslagern und Integrieren in den Transport- und ggf. Fertigungsprozeß zu ermöglichen.

5

In bekannten Zwischenlagern, wie in Figur 1 gezeigt, können polare Lasten, wie beispielsweise Automobilkarosserien lediglich quer eingelagert werden, da die zur Verfügung stehenden Transporteinrichtungen polare Lasten von erheblichem Gewicht, d.h. beispielsweise schwerer als 400 kg, nicht in einer beliebigen Orientierung transportieren und einlagern können.

10

Aufgrund der von den Transportsystemen vorgegebenen Einlagerungs- und Transportorientierung erfordert ein gemäß Figur 1 dargestellter Zwischenspeicher neben einer gewissen Anzahl von Regalbediengeräten als Transportvorrichtung in jeder Regalgasse zumindest einen Bereich, in der eine Orientierungsänderung der polaren Last vorgenommen werden kann.

15

Eine solche Orientierungsänderung kann beispielsweise mittels Rotationstisch realisiert werden, der als Verbindungselement zwischen der Auslagerungsstation des Regalbereichs und der Integrationsstelle des Transportprozeß angeordnet ist. Bei einer Vielzahl von Regalgassen kann es daher notwendig sein, eine gleiche Anzahl von Rotationsvorrichtungen bereitzustellen, um eine reibungslose Integration der polaren Last in den Transportprozeß zu bewerkstellen.

20

Um eine Orientierungsänderung der zu transportierenden polaren Last zu erzielen, kann ferner im Transportprozeß an jeder Lastaufnahmevorrichtung eine Rotationsvorrichtung vorgesehen sein, die es erlaubt, die polare Last entsprechend den Bedürfnissen zu orientieren.

25

Als nachteilig hat sich hierbei erwiesen, daß die Bereitstellung einer Vielzahl von Rotationsvorrichtungen zur Orientierungsänderung der polaren Last einerseits technisch aufwendig ist und andererseits ein gewisses Ausfallpotential birgt, so daß bei Ausfall dieser Rotationsvorrichtungen die betroffenen Abschnitte der Zwischenlager nicht ordnungsgemäß bedient werden können.

30

Aufgabe der vorliegenden Erfindung ist es daher, ein Verfahren und ein System bereitzustellen, welches es erlaubt, die Anzahl der Regalbediengeräte wesentlich zu reduzieren und glei-

chermaßen die Nutzfläche des Zwischenlagers zu optimieren, wobei insbesondere die Möglichkeit zu schaffen ist, die zu transportierende polare Last in einen beliebigen Transportprozeß zu integrieren.

- 5 Diese Aufgabe wird durch das erfindungsgemäße Verfahren mit den Merkmalen gemäß Anspruch 1 sowie durch das erfindungsgemäße System mit den Merkmalen gemäß Anspruch 3 gelöst. Die Unteransprüche sind vorteilhafte Weiterbildungen der vorliegenden Erfindung.

Bei dem erfindungsgemäßen Verfahren zum Ein- und Auslagern von polaren Lasten erfolgt  
10 das Ein- und Auslagern der polaren Last mittels eines Lagersystems und die Orientierung der polaren Last ist zum Zeitpunkt der Einlagerung mit der Orientierung der polaren Last zum Zeitpunkt der Auslagerung im wesentlichen identisch und eine Integration der polaren Last in einen Transportprozeß erfolgt unmittelbar und ohne Orientierungsänderung.

- 15 Vorteilhafterweise ist die polare Last ein zu fertigendes Automobil vorzugsweise eine Automobilkarosserie.

Vorteilhafterweise fällt bei dem erfindungsgemäßen Verfahren ein Rotieren der polaren Last weg, so daß ein wartungsbedürftiges und kostenintensives Transportelement eingespart wird.  
20 Der Wegfall der Rotation ist weiterhin von Vorteil, da ein zeitintensiver Verfahrensschritt entfällt und so entsprechende Fahrzeiten eingespart werden können.

Zweckmäßigerweise wird für das erfindungsgemäße Verfahren ein Lagersystem verwendet, welches erlaubt, die polare Last auf einem an Seilen hängenden Lastaufnahmemittel zu transportieren. Zweckmäßigerweise hängt das an Seilen befestigte Lastaufnahmemittel an einer  
25 krankatzenartigen Verfahreinheit, die in den Regalgassen verschiebbar gelagert ist.

Bei dem erfindungsgemäßen System zum Zwischenlagern von polaren Lasten und zur Integration von polaren Lasten in einen Transportprozeß ist ein Lagersystem vorgesehen, das so  
30 ausgebildet ist, die polare Last in einer bestimmten Orientierung einzulagern und nach einem bestimmten Zeitraum auszulagern, wobei die Orientierung der polaren Last während des Auslagerns und während der Integration in den Transportprozeß im wesentlichen unverändert bleibt, wobei ferner das System eine Transportvorrichtung vorsieht, die dazu geeignet ist,

die polare Last zu integrieren, wobei zumindest zu Beginn der Integration der polaren Last in den Transportprozeß die Orientierung der polaren Last gegenüber der Orientierung der polaren Last während des Einlagerns im wesentlichen unverändert ist.

- 5   Vorteilhafterweise umfaßt das Zwischenlager eine Vielzahl von Regaleinheiten, vorzugsweise Hochregalen, die durch äquidistante Gassen voneinander getrennt sind und in den äquidistanten Gassen krankatzenartige Verfahreineinrichtungen vorgesehen sind unter denen, an Seilen hängend, Lastaufnahmemittel angeordnet sind auf denen die polaren Lasten bewegt werden.
- 10   Vorteilhafterweise ist es mit dem erfindungsgemäßen System möglich, eine Integration der polaren Lasten in unterschiedlichen Transportprozesse vorzunehmen, da das Lagersystem nicht am Boden der Lagerhalle angeordnet ist, so daß die Bodenfreiheit unterhalb des Lagersystems zur Anordnung der Fertigungs- und Transportstraße genutzt werden kann.
- 15   Das erfindungsgemäße Verfahren und System wird am Beispiel einer bevorzugten Ausführungsvariante anhand von Zeichnungen näher erläutert:

Es zeigen

- 20   Figur 1       eine Draufsicht auf einen Zwischenspeicher des Standes der Technik;
- Figur 2       eine Draufsicht auf ein erfindungsgemäßes System zum Zwischenlagern von polaren Lasten sowie eine Transportvorrichtung;
- 25   Figur 3       eine seitliche Ansicht eines erfindungsgemäßen Systems gemäß Figur 2;
- Figur 4       eine Detailansicht einer Automobilkarosserie auf einem Lastaufnahmemittel des erfindungsgemäßen Lagersystems.
- 30   Figur 1 zeigt ein Lagersystem des Standes der Technik mit Regaleinheiten S2, die durch Gassen S6 voneinander abgetrennt sind und in die polaren Lasten S5 in einer entsprechenden Orientierung eingelagert werden. Mit einem nicht dargestellten Regalbediensystem werden die polaren Lasten S5, hier Automobilkarosserien in die jeweiligen Regale S2 eingelagert und

entsprechend der Bedarfsituation ausgelagert, um die polare Last S5 in einen Transportvorrichtung S4 zu integrieren. Herkömmlicherweise wird die polare Last S5 durch die Gasse S6 bis zu einem Auslagerbereich S7 transportiert und dort auf eine mit Rotationseinrichtung versehene Transportvorrichtung S4 plaziert, die den sogenannten Auslagerstich vornimmt.

5 Nach Übergabe der polaren Last S5 im Auslagerbereich S7 auf eine Transportvorrichtung S4 schwenkt diese zurück in den Transportprozeß und nimmt ggf. eine Rotation der polaren Last S5 vor, so daß diese entsprechend einer bestimmten Orientierung in den Transportprozeß vollständig integriert ist.

10 Bei dem erfindungsgemäßen System gemäß Figur 2 wird auf derselben Fläche wie im Stand der Technik gemäß Figur 1 eine größere Anzahl von Regaleinheiten 2 angeordnet und durch die Möglichkeit der Längseinlagerung der polaren Lasten 5 erreicht, daß lediglich zwei Gassen 6 vorzusehen sind und nicht, und wie im Stand der Technik gemäß Figur 1, vier Gassen S6 benötigt werden. Beim Einlagern der polaren Last 5 wird diese beispielsweise auf einer

15 Transportvorrichtung 4 ohne Orientierungsänderung in den Aktionsbereich eines Lastaufnahmемittels 3 gebracht, entsprechend aufgenommen und ohne Orientierungsänderung in einer Regaleinheit 2 eingelagert.

Bei Bedarf wird eine polare Last 5 ohne Orientierungsänderung aus der Regaleinheit 2 ent-

20 nommen und auf dem Lastaufnahmемittel 3 zu einer Transportvorrichtung 4 befördert und dort in den Transportprozeß integriert, wobei keine Orientierungsänderung der polaren Last 5 erfolgt.

Wie in Figur 3 dargestellt, ist das Lastaufnahmемittel 3 so angeordnet, daß alle Regaleinheiten

25 2 einer Gasse 6 bedient werden können, da die krankatzenartige Verfahreleinrichtung des Lastaufnahmемittels 3 im obersten Bereich der Regaleinheit 2 angeordnet ist.

In der schematischen Darstellung gemäß Figur 4 wird die polare Last 5 auf einer nicht näher zu bezeichnenden Vorrichtung 11 befestigt, die fest mit dem Lastaufnahmемittel 3 verbunden ist. Das Lastaufnahmемittel 3 ist mittels Seile 9 an einer krankatzenartigen Verfahreinheit

30 10 hängend befestigt. Zweckmäßigweise sind an der krankatzenartigen Verfahreinheit 10 Einrichtungen vorgesehen, die für den Antrieb und die Steuerung des Lastaufnahmемittels 3 in

den Gassen 6, für die Verankerung des Lastaufnahmemittels 3 in den jeweiligen Regaleinheiten 2 sowie für das Senken und Heben des Lastaufnahmemittels 3 verantwortlich sind.

Bei einer besonders bevorzugten Ausführungsform der vorliegenden Erfindung sind mehrere Transporteinrichtungen 4 nebeneinander angeordnet, da während des Transports der polaren Lasten stets Bodenfreiheit besteht und die polaren Lasten somit oberhalb bestehender Einrichtungen der Fertigungs- oder Transportstraße bewegt werden.



## Patentansprüche

1. Verfahren zum Ein- und Auslagern von polaren Lasten (5), wobei das Ein- und Auslagern der polaren Last mittels eines Lagersystems (2, 3, 10) erfolgt und die Orientierung der polaren Last (5) zum Zeitpunkt der Einlagerung mit der Orientierung der polaren Last (5) zum Zeitpunkt der Auslagerung im wesentlichen identisch ist und eine Integration der polaren Last (5) unmittelbar in einen Transportprozeß ohne Orientierungsänderung erfolgt.
2. Verfahren nach der Anspruch 1, wobei die polare Last (5) ein zu fertigendes Automobil, vorzugsweise eine Karosserie ist.
3. System zum Zwischenlagern von polaren Lasten (5) und Integration von polaren Lasten (5) in einen Transportprozeß bestehend aus einem Lagersystem (2, 3, 10), das so ausgebildet ist, die polare Last (5) in einer bestimmten Orientierung einzulagern und nach einem bestimmten Zeitraum auszulagern, wobei die Orientierung der polaren Last (5) während des Auslagerns und während des Integrierens in den Transportprozeß im wesentlichen unverändert bleibt, ferner bestehend aus einer Transportvorrichtung (4), die dazu geeignet ist, die polare Last (5) zu integrieren, wobei zumindest zu Beginn der Integration der polaren Last (5) in den Transportprozeß die Orientierung der polaren Last (5) gegenüber der Orientierung der polaren Last (5) während des Einlagerns im wesentlichen unverändert ist.
4. System nach Anspruch 3, wobei das Lagersystem (2, 3, 10) eine Vielzahl von Hochregalen umfaßt.
5. System nach Anspruch 3, wobei der Transportprozeß von einer Transportvorrichtung (4), vorzugsweise einem Transportband verwirklicht wird.
6. System nach einem der Ansprüche 3 bis 5, wobei kein Mittel zum Rotieren der polaren Last (5) vorgesehen ist.

1/4

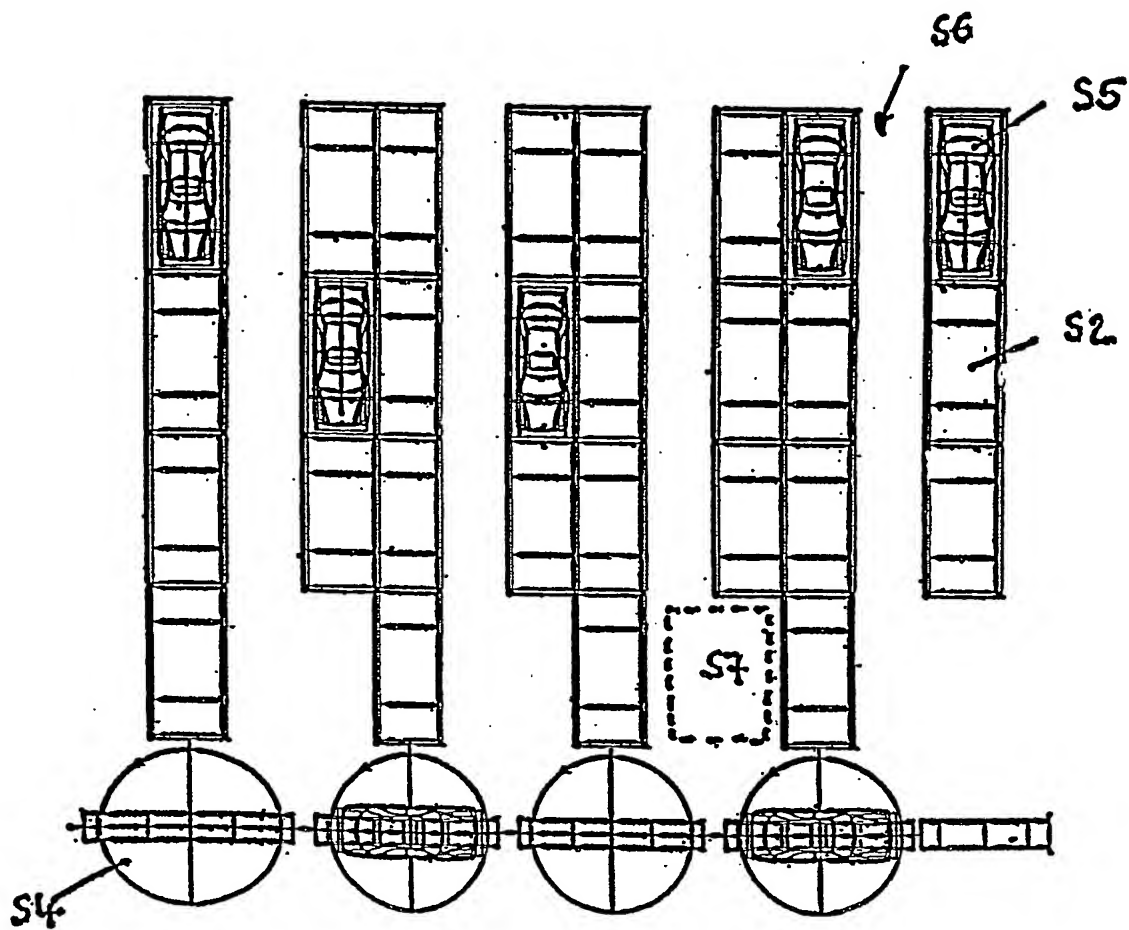
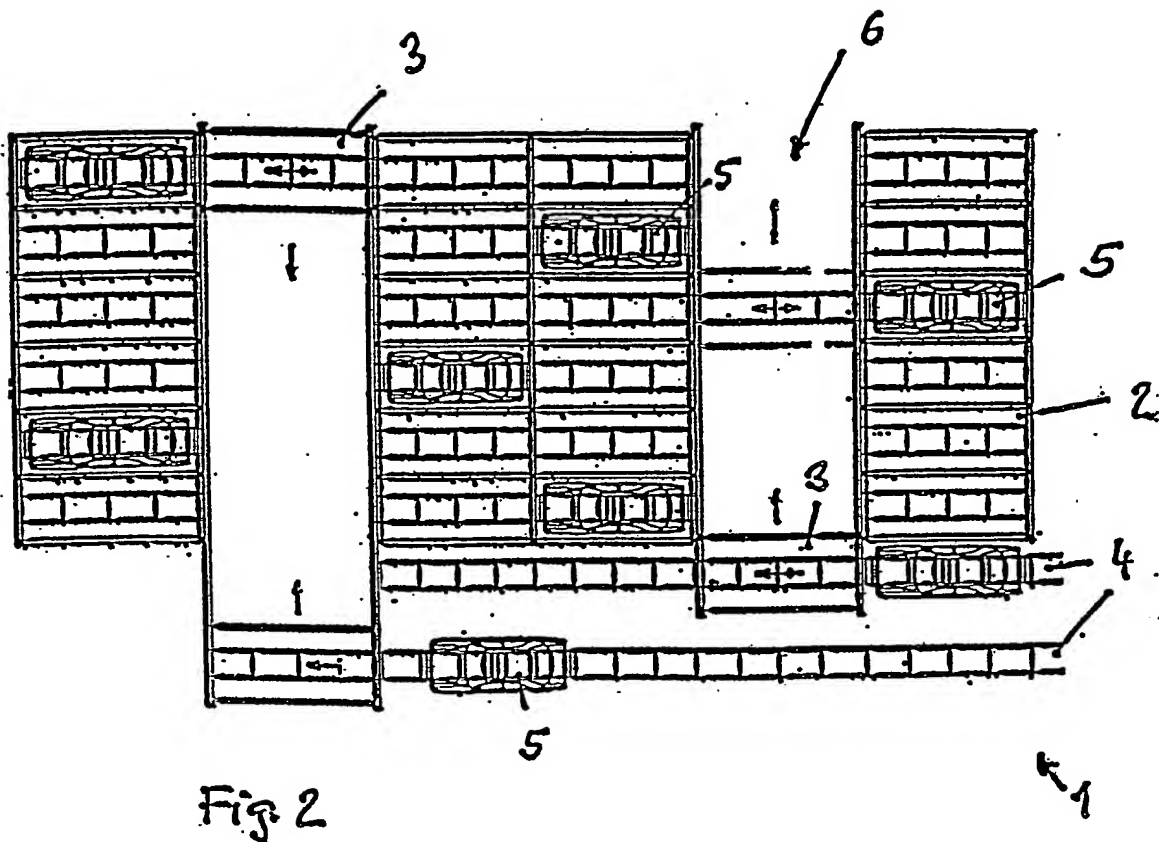


Fig. 1

STAND DER TECHNIK

2/4



3/4

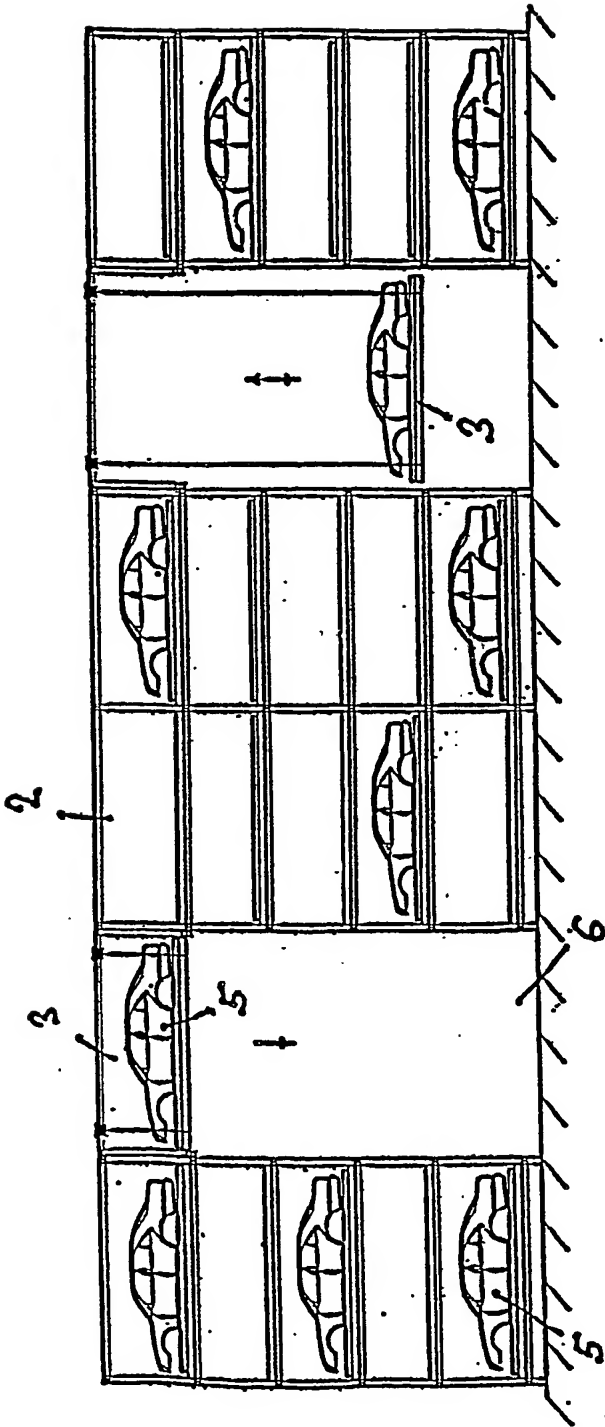


Fig. 3

4/4

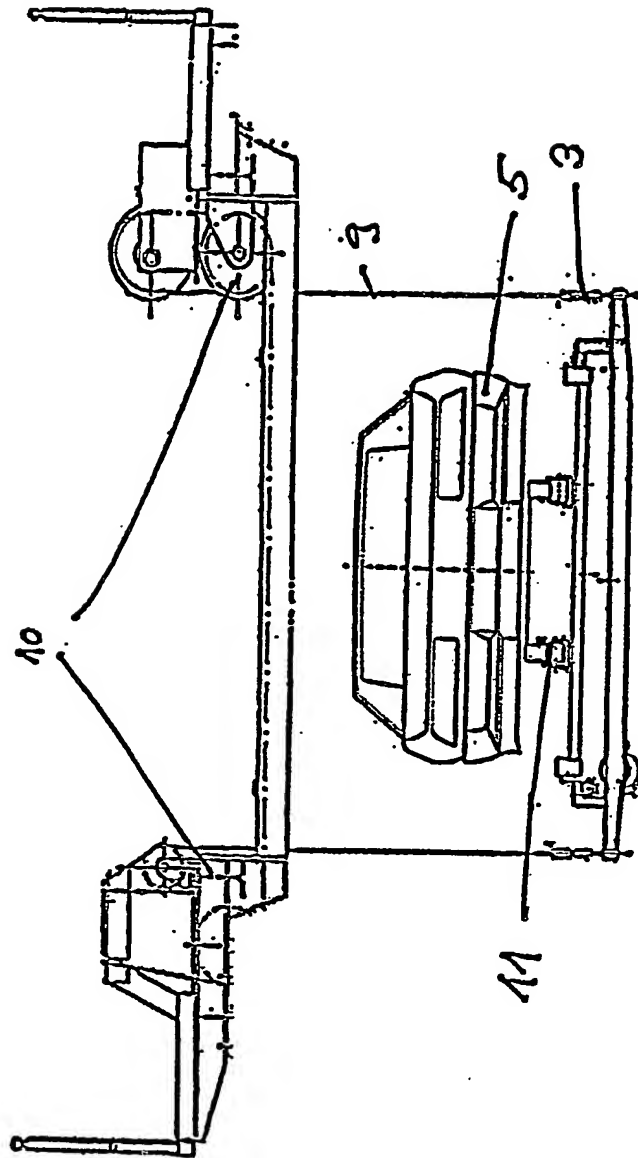


Fig. 4

# INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No  
PCT/EP 02/11758

**A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER**  
IPC 7 B65G1/04 B62D65/00

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

## B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols)  
IPC 7 B65G B62D E04H

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the International search (name of data base and, where practical, search terms used)

EPO-Internal

## C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
Y	EP 0 589 844 A (BERNDT CLAUS ; WYRSCH ALEXANDER (CH)) 30 March 1994 (1994-03-30) abstract; figure 6 column 8, line 7 - column 11, line 18 ---	1, 3 4, 6
Y	FR 2 381 695 A (VERON PIERRE) 22 September 1978 (1978-09-22) page 1, line 15 - page 2, line 2; figures 1-10 ---	1, 3 2, 4
A	US 4 265 582 A (THEOBALD ADOLF) 5 May 1981 (1981-05-05) abstract; figures ---	1, 3, 4, 6
A	DE 199 40 005 A (AUTOPARK VIP ONLINE GMBH) 1 March 2001 (2001-03-01) abstract; claims; figures ---	1-4, 6
-/--		

☒ Further documents are listed in the continuation of box C.

☒ Patent family members are listed in annex.

### \* Special categories of cited documents:

- \*A\* document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance
- \*E\* earlier document but published on or after the International filing date
- \*L\* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)
- \*O\* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means
- \*P\* document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed

- \*T\* later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention
- \*X\* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone
- \*Y\* document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.
- \*G\* document member of the same patent family

Date of the actual completion of the international search

11 February 2003

Date of mailing of the international search report

19/02/2003

Name and mailing address of the ISA

European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2  
NL - 2280 HV Rijswijk  
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,  
Fax: (+31-70) 340-3018

Authorized officer

Van Rolleghe, F

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No  
PCT/EP 02/11758

## C.(Continuation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
A	US 5 449 261 A (ROSSATO ERIDE) 12 September 1995 (1995-09-12) abstract; figures -----	1-4

## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International Application No

PCT/EP 02/11758

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)	Publication date
EP 0589844	A	30-03-1994	AT 138037 T	15-06-1996
			DE 59302591 D1	20-06-1996
			DK 589844 T3	16-09-1996
			EP 0589844 A1	30-03-1994
			ES 2091584 T3	01-11-1996
FR 2381695	A	22-09-1978	FR 2381695 A1	22-09-1978
US 4265582	A	05-05-1981	DE 2725789 A1	14-12-1978
			AT 365537 B	25-01-1982
			AT 384078 A	15-06-1981
			BE 867933 A1	02-10-1978
			CH 629442 A5	30-04-1982
			DD 136126 A5	20-06-1979
			DK 256178 A	09-12-1978
			DK 563182 A	20-12-1982
			DK 563282 A	20-12-1982
			FR 2393743 A1	05-01-1979
			GB 1600758 A	21-10-1981
			IT 1096501 B	26-08-1985
			JP 54017278 A	08-02-1979
			NL 7806219 A	12-12-1978
			SE 421403 B	21-12-1981
			SE 7806510 A	09-12-1978
			SE 431971 B	12-03-1984
			SE 431972 B	12-03-1984
			SE 8104439 A	17-07-1981
DE 19940005	A	01-03-2001	DE 19940005 A1	01-03-2001
US 5449261	A	12-09-1995	IT 1253649 B	22-08-1995
			BG 60928 B1	28-06-1996
			BG 98641 A	31-05-1995
			BR 9206506 A	02-08-1994
			CZ 9400621 A3	13-07-1994
			DE 69216629 D1	20-02-1997
			DE 69216629 T2	19-06-1997
			EP 0604496 A1	06-07-1994
			FI 941281 A	18-03-1994
			GR 3022991 T3	30-07-1997
			JP 6510828 T	01-12-1994
			KR 210156 B1	15-07-1999
			NO 940946 A	16-03-1994
			RO 113375 B1	30-06-1998
			RU 2102570 C1	20-01-1998
			SK 29794 A3	07-09-1994
			AT 147469 T	15-01-1997
			AU 2564792 A	27-04-1993
			CA 2119148 A1	01-04-1993
			CN 1071482 A ,B	28-04-1993
			DK 604496 T3	07-07-1997
			WO 9306322 A1	01-04-1993
			ES 2098532 T3	01-05-1997
			HU 69110 A2	28-08-1995
			IL 103128 A	30-03-1995
			JP 3231767 B2	26-11-2001
			MX 9205344 A1	01-04-1993
			PH 30314 A	06-03-1997



### Information on patent family members

PCT/EP 02/11758

Form PCT/ISA/210 (patent family annex) (July 1992)

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen  
PCT/EP 02/11758

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES  
IPK 7 B65G1/04 B62D65/00

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

## B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprüfstoß (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)  
IPK 7 B65G B62D E04H

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoß gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal

## C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Bez. Anspruch Nr.
Y	EP 0 589 844 A (BERNDT CLAUS ; WYRSCH ALEXANDER (CH)) 30. März 1994 (1994-03-30)	1,3
A	Zusammenfassung; Abbildung 6 Spalte 8, Zeile 7 - Spalte 11, Zeile 18	4,6
Y	FR 2 381 695 A (VERON PIERRE) 22. September 1978 (1978-09-22)	1,3
A	Seite 1, Zeile 15 - Seite 2, Zeile 2; Abbildungen I-10	2,4
A	US 4 265 582 A (THEOBALD ADOLF) 5. Mai 1981 (1981-05-05)	1,3,4,6
	Zusammenfassung; Abbildungen	
A	DE 199 40 005 A (AUTOPARK VIP ONLINE GMBH) 1. März 2001 (2001-03-01)	1-4,6
	Zusammenfassung; Ansprüche; Abbildungen	
	--- -/-	

☒ Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen

☒ Siehe Anhang Patentfamilie

\* Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :

\*A\* Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist

\*E\* älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist

\*L\* Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)

\*O\* Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht

\*P\* Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist

\*T\* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist

\*X\* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung, die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden

\*Y\* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung, die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist

\*G\* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

11. Februar 2003

Abschließdatum des internationalen Recherchenberichts

19/02/2003

Name und Postanschrift der internationalen Recherchenbehörde  
Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2  
NL - 2280 HV Rijswijk  
Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,  
Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Beauftragter

Van Rollegheem, F

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen  
PCT/EP 02/11758

C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Beitr. Anspruch Nr.
A	<p>US 5 449 261 A (ROSSATO ERIDE) 12. September 1995 (1995-09-12) Zusammenfassung; Abbildungen -----</p>	1-4

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationaler Aktenzeichen

PCT/EP 02/11758

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
EP 0589844	A	30-03-1994	AT 138037 T 15-06-1996 DE 59302591 D1 20-06-1996 DK 589844 T3 16-09-1996 EP 0589844 A1 30-03-1994 ES 2091584 T3 01-11-1996
FR 2381695	A	22-09-1978	FR 2381695 A1 22-09-1978
US 4265582	A	05-05-1981	DE 2725789 A1 14-12-1978 AT 365537 B 25-01-1982 AT 384078 A 15-06-1981 BE 867933 A1 02-10-1978 CH 629442 A5 30-04-1982 DD 136126 A5 20-06-1979 DK 256178 A 09-12-1978 DK 563182 A 20-12-1982 DK 563282 A 20-12-1982 FR 2393743 A1 05-01-1979 GB 1600758 A 21-10-1981 IT 1096501 B 26-08-1985 JP 54017278 A 08-02-1979 NL 7806219 A 12-12-1978 SE 421403 B 21-12-1981 SE 7806510 A 09-12-1978 SE 431971 B 12-03-1984 SE 431972 B 12-03-1984 SE 8104439 A 17-07-1981
DE 19940005	A	01-03-2001	DE 19940005 A1 01-03-2001
US 5449261	A	12-09-1995	IT 1253649 B 22-08-1995 BG 60928 B1 28-06-1996 BG 98641 A 31-05-1995 BR 9206506 A 02-08-1994 CZ 9400621 A3 13-07-1994 DE 69216629 D1 20-02-1997 DE 69216629 T2 19-06-1997 EP 0604496 A1 06-07-1994 FI 941281 A 18-03-1994 GR 3022991 T3 30-07-1997 JP 6510828 T 01-12-1994 KR 210156 B1 15-07-1999 NO 940946 A 16-03-1994 RO 113375 B1 30-06-1998 RU 2102570 C1 20-01-1998 SK 29794 A3 07-09-1994 AT 147469 T 15-01-1997 AU 2564792 A 27-04-1993 CA 2119148 A1 01-04-1993 CN 1071482 A ,B 28-04-1993 DK 604496 T3 07-07-1997 WO 9306322 A1 01-04-1993 ES 2098532 T3 01-05-1997 HU 69110 A2 28-08-1995 IL 103128 A 30-03-1995 JP 3231767 B2 26-11-2001 MX 9205344 A1 01-04-1993 PH 30314 A 06-03-1997

# INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP 02/11758

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
US 5449261 A	ZA	9207032 A	08-04-1993

**THIS PAGE BLANK (USPTO)**

**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning  
Operations and is not part of the Official Record**

**BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- ☐ BLACK BORDERS
- ☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- ☒ FADED TEXT OR DRAWING
- ☒ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
- ☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
- ☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
- ☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
- ☒ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
- ☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
- ☐ OTHER: \_\_\_\_\_

**IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.**

**As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.**

**THIS PAGE BLANK (USPTO)**